

Student's Name _____

Parent's Signature _____

1 יתפָּל ויתקְדַּש שְׁמֵה רֶבֶא
 2 בָּעֵלְמָא דִי בָּרָא כְּרוּוֹתָה, וַיְמַלֵּיכַ מִלְבָוֹתָה
 3 בְּתִיכְוֹן וּבְיוֹמְיכֹון וּבְתִיכְיָה דְּכָלְבִּית יִשְׂרָאֵל,
 4 בְּעֵגָלָא וּבְזִמְנָן קָרִיב, וַיְאִמְרֹר אָמֵן.
 5 יְהָא שְׁמֵה רֶבֶא מְבָרֵךְ לָעוֹלָם וּלְעוֹלָמִי עַלְמִיא.
 6 יְתַבְּרֵךְ וַיְשַׁטְּבֵחַ וַיְתַפְּאֵר וַיְתַרְוּם וַיְתַנְּשֵׁא
 7 וַיְתַהְדֵּר וַיְתַעַלֵּה וַיְתַהְלֵל שְׁמַה דְּקָדְשָׁא, בְּרִיךְ הַוָּא.
 8 לְעַלָּא מִן כָּל־בְּרִכְתָּא וְשִׁירְתָּא,
 9 תְּשִׁבְחָתָא וְנִחְמָתָא דָאָמִירָן בָּעֵלְמָא, וַיְאִמְרֹר אָמֵן.
 10 יְהָא שְׁלָמָא רֶבֶא מִן שְׁמִיא
 11 וְחַיִם עָלֵינוּ וְעַל־כָּל־יִשְׂרָאֵל, וַיְאִמְרֹר אָמֵן.
 12 עֲשֵׂה שְׁלוֹם בָּמְרוֹמָיו הַוָּא יַעֲשֵׂה שְׁלוֹם
 13 עָלֵינוּ וְעַל־כָּל־יִשְׂרָאֵל, וַיְאִמְרֹר אָמֵן.

Practice Makes Perfect

Go on a "holy scavenger hunt." Find and circle both of the words in the **קדיש** that are built on the root **קדש**—"holy."

יְתִגְדַּל וַיִּתְקָדֵשׁ שְׁמֵה רַבָּא <i>raba sh'mei v'yitkadasch yitgadal</i>	1
בְּעַלְמָא דֵי בָּרָא כְּרוּתָה, וַיִּמְלִיךְ מֶלֶכְוֹתָה <i>malchutei v'yalmech chirutei v'ra di b'alma</i>	2
בְּחַיְכֹן וּבְיוֹמֵיכֹן וּבְחַיִּי דָּכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל <i>yisra'eil beit d'chol uv'ha'ei uv'yomeichon b'ha'yeichon</i>	3
בְּעֲגָלָא וּבְזִמְנָא קָרִיב, וְאָמְרוּ אָמֵן. <i>amein v'imru kariv uvizman ba'agala</i>	4
יְהָא שְׁמֵה רַבָּא מַבָּרָךְ לְעוֹלָם וּלְעַלְמִיאָה. <i>almaya ulalmei l'alam m'varach raba sh'mei y'hei</i>	5
יִתְבָּרֵךְ וַיִּשְׁתַּבְּחָה וַיִּתְפָּאַר וַיִּתְرֻמֵּם וַיִּתְנִשָּׁא <i>v'ytinasei v'ytromam v'ytpha'ar v'jishtabah yitbarach</i>	6
וַיִּתְהִדר וַיִּתְעַלֶּה וַיִּתְהַלֵּל שְׁמָה דְּקָדְשָׁא, בְּרִיךְ הָוּא. <i>hu b'reich d'kudsha sh'mei v'ytihal v'ytaleh v'yithadar</i>	7
לְעַלָּא מִן כָּל בְּרִכְתָּא וְשִׁירָתָא, <i>v'shirata birchata kol min leila</i>	8
תְּשִׁבְחָתָא וְנִחְמָתָא דְּאָמִרָן בְּעַלְמָא, וְאָמְרוּ אָמֵן. <i>amein v'imru b'alma da'amiran v'nehemata tushb'hata</i>	9
יְהָא שְׁלָמָא רַבָּא מִן שְׁמִינָא <i>sh'maya min raba sh'lama y'hei</i>	10
וְחַיִם עָלֵינוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאָמְרוּ אָמֵן. <i>amein v'imru yisra'el kol v'al aleinu v'hayim</i>	11
עֲשֵׂה שָׁלוֹם בְּמִרְומָיו הָוּא יַעֲשֵׂה שָׁלּוֹם <i>shalom ya'aseh hu bimromav shalom oseh</i>	12
עַלְיָנוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאָמְרוּ אָמֵן. <i>amein v'imru yisra'el kol v'al aleinu</i>	13

May God's name be great and may it be made holy
 in the world created according to God's will. May God rule
 in our own lives and our own days, and in the life of all the house of Israel,
 swiftly and soon, and say, Amen.

May God's great name be blessed forever and ever.

Blessed, praised, glorified, exalted,
 honored, magnified, and adored be the name of the Holy One, Blessed is God,
 though God is beyond all the blessings, songs,
 adorations, and consolations that are spoken in the world, and say, Amen.

May there be great peace from heaven
 and life for us and for all Israel, and say, Amen.

May God who makes peace in the heavens, make peace
 for us and for all Israel. And say, Amen.